

# 西班牙，葡萄牙（文化遺產探索之旅）十三天尊鑄遊

牌照號碼  
Licence No  
353609



新歷遊

尊 · 鑄 · 遊您想

行程編號 ESBCNLIS13MG

## 團費

港幣 \$43,999 每位

單人房附加費

港幣 \$10,999 每位



西班牙，正式名稱為西班牙王國，1492年10月12日獨立，是一個位於歐洲西南部的國家，與葡萄牙同處於伊比利亞半島，東北部與法國及安道爾公國接壤。它的領土還包括地中海中的巴厘阿裡群島，大西洋的加那利群島，以及在非洲的休達和梅利利亞。其北瀕比斯開灣，西鄰葡萄牙，南隔直布羅陀海峽與非洲的摩洛哥相望，東北與法國、安道爾接壤，東和東南臨地中海。海岸線長約7800公里。境內多山，是歐洲高山國家之一。葡萄牙共和國，通稱葡萄牙或葡國，是歐洲伊比利亞半島上的一個國家，其國際代碼為PT。其國名源自拉丁語的Portus Cale，字面意義為「溫暖的港口」。葡萄牙的西部和南部瀕臨大西洋，北部和東部與則西班牙相接；首都里斯本以西的羅卡角是歐洲大陸的最西端。

團費包括：	團費不包括：
法國航空經濟艙往返（燃油附加費及機場稅）	費用自理之餐膳
行程中酒店住宿或同級數（連每天酒店早餐）	餐膳中之酒水費用
行程中所指定膳食安排	簽證費用
隨團出發之領隊服務（免收小費）	個人之旅遊保險
當地導遊及司機服務（免收小費）	酒店內之雜項（如電話費，洗衣費等）
16至20座觀光專用車	
行程所列之觀光入場費	

註：以小團組形式出發（十人成團，人數以十六位客人為上限）。

交通資料：乘坐法國航空（AF）豪華客機經濟艙直航往返（註：航班資料最後以航空公司公佈為準。）

香港 → 巴黎	約晚上 23:35 起飛 / 於翌日早上 05:35 抵達	
巴黎 → 巴塞隆納	約早上 09:50 起飛 / 於同日早上 11:30 抵達	
馬德里 → 里斯本	約早上 10:00 起飛 / 於同日早上 10:20 抵達	
里斯本 → 巴黎	約晚上 18:25 起飛 / 於同日晚上 20:30 抵達	
巴黎 → 香港	約晚上 23:20 起飛 / 於翌日下午 18:05 抵達	

香港 → 巴黎 → 巴塞隆納 → 華倫西亞 → 格拉納達 → 太陽海岸區 → 塞維爾 → 科爾多瓦 → 馬德里 → 里斯本 → 巴黎 → 回程香港

## 第一天

香港 > 巴黎 (機程約12小時15分鐘) 於晚上 22:15 乘搭法國航空前往巴黎。

夜宿於航機上

## 第二天

巴黎 > 巴塞隆納 (機程約2小時10分鐘) > 神聖家族宗座聖殿 (世界文化遺產) > 奎爾宮 (世界文化遺產) > 奎爾公園 (世界文化遺產) > 米拉之家 (世界文化遺產) > 孟特惠克山丘 > 蒙特尤克奧林匹克體育場

神聖家族宗座聖殿(BarcelonaHolyChurch):全名原是「神聖家族贖罪殿暨宗座聖殿」,是西班牙巴塞隆納一座天主教教堂,一般簡稱為聖家大教堂或聖家堂(Sagrada Família)。該教堂由著名建築師安東尼·高第設計,其高聳與獨特的建築設計,使得該教堂成為巴塞隆納最為人所知的觀光景點。

奎爾宮(Palace Güell): 她位於巴塞隆納格拉西亞區 (Gràcia)的厄爾卡梅爾(El Carmel)山上,由著名 建築師安東尼·高第設計,建於1900年到1914年。作為安東尼·高第作品的一部分,已被聯合國教科文組織列為世界遺產。

蒙特尤克奧林匹克體育場 (Estadi Olímpic de Montju) : 由西班牙建築師 Pere Domènech i Roura 設計,作為1929年巴塞隆納世界博覽會的會場,並準備於1936年7月19日至7月26日作為首屆人民奧林匹克運動會的主場館。人民奧林匹克運動會由美國等22個國家參與,用以抵制納粹德國舉辦的1936年夏季奧林匹克運動會,但由於西班牙內戰爆發而告吹。

奎爾公園(Park Güell): 她位於巴塞隆納格拉西亞區 (Gràcia)的厄爾卡梅爾(El Carmel)山上,由著名 建築師安東尼·高第設計,建於1900年到1914年。作為安東尼·高第作品的一部分,已被聯合國教科文組織列為世界遺產。

米拉之家 (Casa Mila): 意思是指「米拉之家」,或是「米拉先生府第」,雖然又譯為「米拉公寓」,卻是不太符合此建築的歷史和西班牙語言的翻譯。米拉之家是西班牙現代主義建築師安東尼·高迪代表作之一。

孟特惠克山丘 (Montju) : 面對港口,高212米,其名稱源自羅馬時期的Jupiter Mont Jovis,但仍有部份學者相信其名來自Mont Judaicus,或Mont of the Jews,即猶太人的山丘之意思。

入住五星級酒店 Princesa Sofia 或同級

早餐於航機上。

午餐：當地中餐館。

晚餐：西班牙海鮮餐。



## 第三天

巴塞隆納 > 華倫西亞 > 絲綢交易市場 (世界文化遺產) > 華倫西亞大教堂 > 古城牆 > 科學館(外觀)

華倫西亞 (Valencia) : 是一個充滿活力的城市,是西班牙海鮮飯 (Paellas) 的發源地。而每年3月的火祭 (Las Fallas) 及8月的蕃茄節 (La Tomatina) 也吸引了不少遊客特地到此,感受華倫西亞在節慶中的熱鬧氣氛。

絲綢交易市場 (Silk Exchange) : 是瓦倫西亞市哥特式建築傑作。由建築大師佩雷·坎波特指導設計,並於1482年至1492年進行建造。坎波特去世後,其弟子完成了最後的工程,而該建築也因此帶有文藝復興時期風格。絲綢交易廳(Lonja de la Seda)被視為歐洲最美的哥特式民用建築。它的外表與中世紀的古城堡相似,石頭牆體堅固無比。建築分為四部分:分別為塔樓、海關諮詢廳、橙樹院子、和柱子大廳。整個建築和非建築區的面積超過2000平米。

華倫西亞大教堂 (Cathedral de Valencia) : 是建於昔日清真寺的舊址,其後經歷幾次重修,成為混合各種樣式的建築物,而這差異從教堂的3座大門也可輕易而見。正面的Puerta de los Hierros主大門是巴洛克式,Puerta del Palau是羅馬式建築,也是最古老的部分。而Puerta de los Apostoles則是歌德式的,門上亦有12使徒的雕刻。教堂內部還有幾座文藝復興時代的小禮拜堂。在Capilla del Santo Caliz中,這裡擺放了耶穌在最後的晚餐中曾使用的餐具,包括聖杯(Holy Grail)。

古城牆 (Torres de Serranos) : 中世紀末僅存的古城遺跡,一座雙塔狀的石門。於14世紀,由石匠大師Pere Balaguer建成,用以防衛古華倫西亞的要點。這裡曾經是通往巴塞隆納和北方的主要通道,也能從這裡俯瞰Turia河。於16至19世紀,Torres de Serranos曾被改設成貴族與紳士的監獄。旅客來到這裡,一定不能錯過這個14世紀保存完好的古建築。

科學館 (Ciudad de las Artes y las Ciencias) : 佔地 350,000 平方公尺,由當地出生的建築師 Santiago Calatrava 設計,這位建築師同時也是紐約新世貿中心運輸大樓的設計者。

入住五星級酒店 Sheraton Valencia 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：Tapas & Spanish Ham 。

晚餐：當地餐館。



## 第四天

華倫西亞 > 穆爾西亞 > 聖瑪麗亞大教堂 > 格林納達

穆爾西亞(Murcia): 西班牙東南城市,穆爾西亞省首府。在塞古拉河和瓜達倫廷河之交匯口。人口 28.8 萬 (1981 年)。建於西元 825 年。曾為科爾多瓦王國都城。塞古拉河分城為北部老城和南部新城。是交通及貿易中心。穆爾西亞有一種傳統西班牙的魅力,廣場以及一些非常壯觀的建築物星羅棋佈。另外穆爾西亞城市裡有支球隊也與之同名。

聖瑪麗亞大教堂 (Cathedral of Santa María) : 是穆爾西亞重要的紀念碑,位於帕拉西奧主教(主教宮)的北部。建於早期清真寺舊址上,在 1358 年的時期主要風格哥特式,後期在 16 世紀的重建時,加入華麗的巴羅克風格元素。

格拉納達(Granada) : 位於內華達山脈北麓,風景如畫,建築多姿多彩。特別是那些阿拉伯式建築使這座安達盧西亞地區的城市風格,著名的摩爾人皇宮阿爾罕布拉宮就在格拉納達。這座融匯著穆斯林、猶太教和基督教風格的著名歷史古跡,使格拉納達市成為西班牙一個文化和旅遊熱點。

入住五星級酒店 Nazaries Hotel 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：當地餐館。

晚餐：西班牙海鮮飯。

## 第五天

格林納達 > 阿爾罕布拉宮 (世界文化遺產) > 夏宮 別墅 (世界文化遺產) > 白色山城米哈斯 > 太陽海岸區

阿爾罕布拉宮 (Alhambra) : 阿拉伯國王的宮殿建築群,在阿拉伯語裡是“紅色城堡”的意思,阿蘭布拉宮內有兩處主要的建築,納拉裡埃斯宮和阿爾卡薩瓦城堡。阿爾卡薩瓦城堡 Alcazaba 城堡內保留了幾座堡壘和水塔,最重要的是瞭望塔,從樓梯來到平臺頂部,可以俯瞰美麗的景色。納拉裡埃斯宮 Palacio Nazaries 納拉裡埃斯宮是阿蘭布拉宮名副其實的瑰寶,歐洲最輝煌的伊斯蘭建築,整個宮殿裡有精巧的壁雕、漂亮的瓷磚於巧奪天工の木雕天花板。

夏宮別墅 (El Generalife) : 夏宮別墅一譯“赫內拉利費宮”,名字有“建築師的花園”之意,是阿拉伯人統治時期格拉納達蘇丹的夏宮,修建於 1302-1309 年。入口位於色彩豔麗的水渠宮(Patio de la Acequia),通過它可以到達一個擁有花園、水池和噴泉的庭院,庭院外面的蘇塔娜花園(Jardín de la Sultana)非常美麗。

白色山城米哈斯(Mijas) : 它位於西班牙安達魯西亞地區的南端,整座城鎮建築在 425 公尺高的山腰上,刷白的山城,對映著湛藍的天空,配上色彩繽紛的彩瓷牆邊掛飾,那樣如彩畫般的視覺,會令人整個心情也為之晴朗起來。往山下遠方眺望,隱約地可看到地中海,景色十分迷人。

入住五星級酒店 Don Carlo Leisure Resort & Spa 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐推介：地中海料理。

晚餐推介：安達盧西亞料理。



## 第六天

太陽海岸 > 直布羅陀 > 聖米高鐘乳洞 > 塞維爾

直布羅陀 (Gibraltar) : 隸屬英國的極細小海外屬地,人口只接近三萬,有小英國之稱,不過這裡最多的人來自意大利、馬耳他及西班牙,島上英國人約有五千人。在這裡你會見到有皇后大道及不少以英國命名的街道,另外,英國式的紅色雙層巴士也可找到。而這裡因為人口少,人與人間十分親近,連犯罪率也頗低。加上,這裡是歐盟中唯一免稅的地方,冬天時特別多歐洲人來避寒呢。

聖米高鐘乳洞 (St. Michael's Cave) : 曆經萬年的鐘乳洞,洞內幽深洞天地潮濕寒,滴水穿石,由燈光 的配合下幻似仙境,是罕見神秘奇觀。

入住五星級酒店 Barcelo Renacimiento 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：當地餐館。

晚餐：當地餐館。



## 第七天

塞維爾 > 阿拉貢塔樓 (世界文化遺產) > 塞維爾古跡 建築群 (世界文化遺產) > 科爾多瓦 > 科爾多瓦舊城區 (世界文化遺產)

塞維爾 (Seville) : 於西班牙南部,是安達魯西亞自治區 (Andalucia) 的首府,人口約 700,000 人。在穆斯林統治時期,塞維爾曾被稱為 Ishbiliya,是一個實力雄厚的回教帝國 (Taifas)。阿拉貢塔樓 (Aragon) : 這種藝術形式不僅受到了伊斯蘭傳統的影響,而且還體現出了當時歐洲的風格,特別是哥特式風格。從西元 17 世紀初一直到現在,這種藝術風格在建築中,特別是在鐘樓建築中,以創造性地 精妙使用磚塊和釉面磚而聞名。

塞維爾古跡建築群 (Cathedral, Alcázar and Archivo de Indias) : 位於塞維利亞中心地區,由三座建築(大教堂、城堡和西印度群島檔案館及) 組成。大教堂和城堡 的歷史可以追溯到收復領土的 1248 年至西元 16 世紀 間,這兩個建築受到了摩爾人風格的影響,同時,它們 也是阿爾默哈德文明和信奉基督教的安達盧西亞文明的 歷史見證。西拉爾達大寺院是阿爾默哈德時代的建築 傑作,在它 旁邊是塞維利亞大教堂,該大教堂共有五個 大殿,是歐洲最大的哥 特式建築,教堂中存放著克里斯 多夫·哥倫布的棺墓。

科爾多瓦舊城區 (Historical centre of Corodoba) : 在西元 8 世紀,摩爾人佔領了西班牙,於是哥多華瓦進 入了它的鼎盛時期,在這段 全盛時期中,城中建起了約 300 座清真寺、數不清的宮殿和公共建 築與君士坦丁 堡、大馬士革和巴格達的輝煌繁榮相媲美。西元 13 世 紀,西班牙國王費爾南德三世時期,科爾多瓦大清真寺 被改建成大教堂,一些新的防禦性建築也修建起來,特 別著名的有基督教國 王城堡和卡拉奧拉高塔要塞。

入住五星級酒店 Eurostars Palace 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：當地餐館。

晚餐：當地餐館。

## 第八天

科爾多瓦 > 杜麗多古城 (世界文化遺產) > 馬德里

杜麗多古城 (Toledo) : 是卡斯蒂利亞·拉曼恰大區 的首府,是一座被 列為世界文化遺產的古城。杜麗多被譽 為“三種文化之都”。 幾個世紀以來,基督教、伊斯蘭 教和猶太教文化在這裡共生,為這 座城市烙上了各自的 印記。漫步杜麗多的大街小巷,隨處可以 看到融合了阿 拉伯和羅馬風格的穆德哈爾式和哥特式的教堂、清 真 寺,西哥特或古羅馬建築、猶太教堂及文藝復興風格的 宮殿。 城內主要景點包括 : 比薩格拉門:為杜麗多的正門,建於 16 世紀中 葉。門上雕刻著卡洛斯一世的徽章, 以及賽凡提斯的題詞:西班牙 之榮耀,西班牙城市之 光。太陽門:建於 14 世紀,是西班牙最精美的 阿拉伯 風格建築。門上的裝飾圖案是在建成後的數百年間陸 續 添加的。大教堂:西班牙最大的教堂之一,西班牙 首席紅衣主教駐 地。建於 13-15 世紀,主體是哥德式 風格,而內部裝飾則有穆德哈 爾藝術特徵。

入住五星級酒店 Eurostars Madrid Tower 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：西班牙烤豬。

晚餐：當地中餐館。



## 第九天

馬德里 > 西班牙廣場 > 西貝萊斯廣場 > 太陽門 > 阿爾 卡拉門 > 德里大皇宮 > 巴黎 (機程約 2 小時 05 分鐘) > 香 港 (機程約 11 小時 35 分鐘)

馬德里 (Madrid) : 是西班牙首都及最大都市,也是 馬德里自治區首 府,其位置處於西班牙國土中部,曼薩納雷斯河貫穿其中。

西班牙廣場 (Plaza de Espana) : 她是西班牙馬德里 市中心的一 個大型廣場和熱門旅遊目的地,位於格蘭 維亞大道 (Gran Vía) 的西 端。馬德里王宮在廣場南面不遠處。

西貝萊斯廣場(Plaza de Cibeles): 意譯為大地女神 廣場,是西班牙首都馬德里的一個廣場,周圍是新古典主義建築群、大理石雕塑和噴泉,為馬德里的標誌。

太陽門(Puerta del Sol): 她是西班牙首都馬德里的一處廣場,座落於馬德里市中心,也是西班牙公路網的中心點(0 公里),周圍有 10 條街道向外放射。

阿爾卡拉門(Puerta de Alcalá): 是西班牙馬德里的一座新古典主義建築,位於獨立廣場。它靠近市中心,距離麗池公園的正門只有數米之遙。阿爾卡拉街 (Calle de Alcalá)穿過廣場,但是並不穿過阿爾卡拉門。

馬德里大皇宮(Palacio Real de Madrid): 是僅次於凡爾賽宮和維也納皇宮的歐洲第三大皇宮。馬德里皇宮建在曼薩萊斯河左岸的山崗上,它是世界上保存最完整而且最精美的宮殿之一。

入住五星級酒店 Eurostars Madrid Tower 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：當地中餐館。

晚餐：費用自理。



## 第十天

馬德里 > 里斯本 (機程約 1 時 15 分鐘) > 花地瑪 > 傑羅尼摩斯修道院 (世界文化遺產) > 露茜廣場 > 自由大道 > 四月二十五號大橋 > 貝倫塔

里斯本 (Lisbon): 是葡萄牙共和國的首都和最大都市。南歐著名世界都市之一。市區面積 84.6 平方公里、人口約 56 萬人 (2001 年, 現在估計已過 100 萬)。

花地瑪 (Fatima): 又稱法蒂瑪, 她位於葡萄牙中部, 距離首都里斯本以北 123 公里, 距離第二大城市波圖 187 公里。人口約 10 萬人。因為聖母瑪利亞顯露而令此地成為一個朝聖熱點。

露茜廣場 (Rossio Square): 是里斯本市交通的樞, 大部份的巴士及電車均會經過此地, 同時亦是里斯本人每日必經之地。

四月二十五號大橋 (25th of April Bridge): 歐洲第一長吊橋, 該橋全長為 2278 米, 於 1966 年建成, 最初以當時的獨裁統治者 Salazar 的名字命名, 被稱作 Salazar 橋。後來, 葡萄牙於 1974 年 4 月 25 日推翻了 Salazar 的獨裁政權, 為紀念 1974 年 4 月 25 日葡萄牙人民在“丁香革命”中推翻軍政府, 建立民主。當地人將此橋改為 [四月二十五日橋]。

貝倫塔 (Belem Tower): 貝倫塔是一座五層防禦工事, 位於葡萄牙里斯本的貝倫區。它建於曼努埃爾一世時期的 1514 年到 1520 年間, 用來防禦位於貝倫區的港口, 以及附近的哲羅姆派修道院



入住五星級酒店 EuroStars Das Letra 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：葡萄牙烤雞。

晚餐：當地中餐館。

## 第十一天

里斯本 > 新特拉宮 > 洛卡岬 > 傑羅尼摩斯修道院 (世界文化遺產) > 里發現者紀念碑 > 斯本

新特拉宮 (Sintra Palace): 她位於里斯本近郊的新特拉市 (Sintra), 是摩爾貴族與葡萄牙王室的夏宮所在地, 位於與城市同名的山腳下, 是一個美麗的地方。

洛卡岬 (Cabo da Roca): 洛卡岬位於北緯 38 度 47 分, 西經 9 度 30 分, 距離里斯本大約 40 公里。人們在羅卡角 140 米高的山崖上建了一座燈塔和一個面向大洋的十字架。碑上以葡萄牙語寫有著名的一句話: 「陸止於此、海始於斯」 (Onde a terra acaba e o mar começa) 從里斯本沿海岸驅車一個半小時可到達洛卡岬。

羅尼摩斯修道院 (Mosteiro dos Jerónimos) 這是里斯本數一數二的名勝古蹟，不僅是曼努埃爾式 (Manueline) 建築典範，同時也被聯合國教科文組織列入世界遺產。為了紀念迦瑪發現前往印度的航海路線，曼努埃爾一世 (Manuel I) 於 1502 年下令

建造了這座修道院，一直到 1572 年才完工。整個設計起先是哥德式的風格，隨著設計師去世後，接著由一位西班牙建築師接手，其風格慢慢轉變成具有文藝復興式的色彩。整整六十年間所投入的精力與金錢是非常浩大的，而後在 19 世紀時又加上了新曼努埃爾式的西翼和鐘塔，難怪會成就今日的偉大建築。

發現者紀念碑 (Monumento aos Descobrimentos) :是葡萄牙紀念 15 至 16 世紀航海時代的一個紀念碑，也是里斯本其中一個著名地標。



入住五星級酒店 EuroStars Das Letra 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：葡萄牙馬介休。

晚餐：費用自理。

## 第十二天

里斯本 > 巴黎 (機程約 2 小時 30 分鐘) > 香港 (機程約 11 小時 55 分鐘)

早餐後，由專車送往機場，乘搭法國航空客機經巴黎返回香港。

入住五星級酒店 EuroStars Das Letra 或同級

早餐於住宿酒店享用。

午餐：費用自理。

晚餐：費用自理。

## 第十三天

香港

航機於是日晚上抵達香港，行程到此完畢。

注意事項：

1. 『成人團費』以成人佔半房為標準，『小童團費』以十一歲或以下之小童不佔床為標準。如單人報名或報名時出現單男 / 單女之情況，旅客須補回單人房差額。
2. 免收當地導遊及司機之服務費。團費已包括十萬元之平安保險，但不包括各地機場稅、保安費及飛機燃油附加費；遊輪港口服務費、碼頭稅及遊輪燃油附加費。另代航空公司或政府收取附加費、稅款或其他徵費的服務費每位港幣30元。如因外幣浮動或因其他不可預計的情況而導致成本上升，本社保留在出發前調整收費之權利。燃油附加費或稅項以航空公司或有關機構最後公佈為準，旅客必須於出發前全數補回有關之差額。否則，本社可將訂位作廢，已繳之所有款項 (包括團費及各項額外費用) 將不發還及不會撥作任何更改轉換之用。
3. 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，均以航空公司及當地接待單位為準。而各項價目及細則，期間如有更改則以報名為準，恕不另行通知。
4. 旅遊證件必須持有六個月或以上之有效期，方能報名參加。
5. 「香港旅遊業議會」TIC建議旅客出發前按個人需要購買旅遊綜合保險。凡參加此團必須於報名同時購買或自備綜合旅遊保險。若旅客於出發前14天未能提供任何保險資料或拒絕購買旅遊保險，本社將會取消客人之訂位及可能扣除旅客一切已繳付之團費 (此條款只適用於旅行團)。為確保消費者權益，報名前請參閱旅行團「細則及責任條款」及「旅客須知」。旅客可於新歷遊網站 ([www.leisurelytours.com](http://www.leisurelytours.com)) 下載或向本社職員索取。
6. 於2011年7月1日起報名參加旅行團，根據香港旅遊業議會關於『會員因迫不得已理由而取消旅行團』的第二百零三號指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理團員退款時可以收取該指引列明的手續費，及退票費 (如適用)；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站 ([www.tichk.org](http://www.tichk.org))，或向本社職員查詢。